

EVROPSKÝ PARLAMENT

2004



2009

Výbor pro kulturu a vzdělávání

CULT_PV(2007)0625_1

ZÁPIS

ze schůze konané ve dnech 25. června 2007 od 15:00 do 18:30

a 26. června 2007 od 9:00 do 12:30

BRUSEL

Schůze byla zahájena v pondělí 25. června 2007 v 15:05 a předsedal jí Nikolaos Sifunakis (předseda).

1. Přijetí pořadu jednání

CULT_OJ (2007)0625v01-00

Pořad jednání byl přijat.

2. Sdělení předsedy

Akce „Evropské mediální dny určené pro mládež 2007“ se koná v prostorách Evropského parlamentu ve dnech 27.–30. června 2007. Výbor pro kulturu a vzdělávání budou v panelové diskusi a při závěrečném ceremoniálu oficiálně zastupovat pan Schmitt a paní Grönerová.

Pan Graça Moura vyslovil důrazné námitky proti tomu, že ve schůzovní místnosti není k dispozici tlumočení do portugalštiny, a odešel ze schůze.

3. Schválení zápisu ze schůze konané ve dnech:

7.-8. května 2007

PE 388.609v02-00

Zápis byl schválen.

4. **Strukturovaný dialog s místopředsedkyní Komise paní Margot WALLSTRÖMOVOU týkající se legislativního a pracovního programu na rok 2008**

V rozpravě vystoupili: Margot Wallström, Manolis Mavrommatis, Marianne Mikko, Erna Hennicot-Schoepges, Hans Brunmayr (Rada), Doris Pack, Christa Prets, Pál Schmitt, Luis Herrero-Tejedor.

5. Směrem ke strategii EU o právech dítěte

CULT/6/44616
2007/2093(INI) KOM(2006)0367

Navrhovatelka: Lissy Gröner

Hlasování a přijetí návrhu stanoviska.

Pozměněný návrh stanoviska byl přijat – pro: 24, proti: 1, zdržel se: 0.

V rozpravě vystoupila: Christa Prets.

6. Zpráva o rovnosti žen a mužů v Evropské unii – 2007

CULT/6/47659
2007/2065(INI) KOM(2007)0049

Navrhovatelka: Karin Resetarits

Hlasování a přijetí návrhu stanoviska.

Pozměněný návrh stanoviska byl přijat – pro: 24, proti: 1, zdržel se: 0.

V rozpravě vystoupily: Karin Resetarits, Marianne Mikko.

7. i2010: Směrem k evropské digitální knihovně

CULT/6/33926
2006/2040(INI)

Zpravodajka: Marie-Hélène Descamps

Projednání návrhu zprávy.

V rozpravě vystoupili: Marie-Hélène Descamps, Henri Weber, pan Forster za Evropskou komisi, Věra Flasarová.

8. Účinnost a spravedlnost v evropských systémech vzdělávání a odborné přípravy

CULT/6/48618
2007/2113(INI) KOM(2006)0481

Zpravodaj: Tomáš Zatloukal

Projednání návrhu zprávy

V rozpravě vystoupili: Tomáš Zatloukal, Christa Prets, Karin Resetarits, Hannu Takkula, pan Le Lostecque za Evropskou komisi.

9. Úloha sportu při výchově

CULT/6/34551
2007/2086(INI) KOM(2005)0680

Zpravodaj: Pál Schmitt

Projednání návrhu zprávy

V rozpravě vystoupili: Pál Schmitt, Christa Prets, Christel Schaldemose, Hannu Takkula.

10. Schůze koordinátorů

11. Sdělení předsedy o rozhodnutích koordinátorů

Rozhodnutí ke schůzi koordinátorů konané dne 18. června 2007 ve Štrasburku

Rozhodnutí o postupech

1. Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o evropském programu pro kulturu v globalizovaném světě
KOM(2007)0242

Rozhodnutí: PPE-DE: pan Vasco Graça Moura

Stanoviska

2. Návrh usnesení o monitorování mešit a důvěryhodnosti imámů
RE – B6-0203/2007

Rozhodnutí: až do prezentace studie o islámu v Evropě nebudou podniknuty žádné kroky

Dokumenty obdržené pro informaci

3. Úloha dobrovolné práce při posilování ekonomické a sociální soudržnosti
Příslušný výbor: REGI

Rozhodnutí: bez stanoviska

4. Regionální dopad zemětřesení
Příslušný výbor: REGI

Rozhodnutí: bez stanoviska

Poznámka k bodům 5 až 14:

Koordinátoři byli informováni o tom, že Komise zaslala Evropskému parlamentu nové dokumenty (body 5–14 ve spisu); připomínky politických skupin:

6. Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů: Podporovat solidaritu mezi generacemi KOM(2007)0244

Skupina GUE projevila zájem

9. Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě a Výboru regionů: k obecné politice v boji proti počítačové kriminalitě KOM(2007)0267

Skupina PSE vyjádřila zájem

Další body

15. Diskuse a případné rozhodnutí o zprávách z vlastního podnětu

Vzhledem k předpokládanému rozšíření zpráv z vlastního podnětu:

- Paní Packová požádala o sloučení její zprávy z vlastního podnětu o „Vzdělávání dospělých: Na vzdělávání není nikdy pozdě (KOM(2006)0614, CULT/6/49740, 2007/2114(INI))“ a budoucího „akčního plánu vzdělávání dospělých“.

Koordinátoři souhlasili

- Skupina PPE-DE oznámila, že pan Graça Moura nebude dále vypracovávat zprávu z vlastního podnětu pod názvem „Zpráva o druhém vnějším průběžném hodnocení programu Kultura 2000, KOM(2006)0666“.
- Koordinátoři rozhodli, že v diskusi o zprávách z vlastního podnětu budou pokračovat na příští schůzi.

16. Slyšení a delegace

1) Delegace

Koordinátoři byli informováni o tom, že sekretariát začal připravovat delegace pro návštěvu Sibiu v Rumunsku, ve dnech 1.–3. října, spolu s panem GANTEM, a návštěvu Rigy v Lotyšsku, ve dnech 8.–10. října.

Politické skupiny byly požádány, aby nejpozději do 25. června sdělily jména poslanců, kteří budou členy těchto delegací.

2) Slyšení

Politické skupiny byly požádány, aby nejpozději do poledne 25. června sdělily návrhy na odborníky, kteří mají být pozváni.

Koordinátoři rozhodnou o jménech odborníků na své schůzi dne **25. června 2007**.

17. Žádost portugalského parlamentu o uspořádání společné schůze výboru ve dnech 19.–20. listopadu 2007

Koordinátoři se dohodli na následujícím:

- 1) výbor přijímá návrh portugalského parlamentu o konání společné schůze výboru;
- 2) výbor zorganizuje slyšení dne 20. listopadu a pozve členy Výboru pro kulturu a vzdělání portugalského parlamentu, aby se připojili ke slyšení;
- 3) výbor požádá o půl den navíc (odpoledne 20. listopadu) pro konání společné schůze výboru se společným pořadem jednání a předsednictvem;

18. Žádosti různých organizací o vystoupení ve výboru: současná situace a nové žádosti

Koordinátoři se dohodli, že k vystoupení budou pozvány pouze organizace, které představují kvalitu a přínos. Rozhodli podle priorit na seznamu.

19. Setkání k rozmanitosti kultur ve dnech 16.–18. října 2007 – „Cena Evropského parlamentu za filmovou tvorbu“

Koordinátoři přivítali nejnovější informace místopředsedy ONESTY o organizování Ceny Evropského parlamentu za filmovou tvorbu a o „Setkání k rozmanitosti kultur“, jež se má konat ve dnech 16.–18. října 2007.

Politické skupiny se vyzývají k předložení návrhů ohledně zaměření otázek, které budou projednávány v průběhu této třídenní akce. GR INFO bude odpovědné za praktickou organizaci akce.

20. Různé

1. Skupina PPE-DE se rozhodla, že nevypracuje stanovisko ke „Sdělení: Identifikace na základě rádiové frekvence (RFID) v Evropě: kroky k rámci politiky“ (KOM(2007)0096).

Místo toho plánuje vypracovat stanovisko ke „Sdělení: Rychlý přístup služeb bezdrátové elektronické komunikace ke spektru prostřednictvím větší pružnosti“ (KOM(2007)0050).

2. Koordinátoři se dohodli s předsedou na poskytnutí „patronátu“ nad konferencí organizovanou „Společností pro komparativní vzdělání v Evropě“ (Comparative Education Society in Europe – CESE).
3. Koordinátoři vzali v úvahu žádost o sponzorování a politickou, technickou a finanční podporu, předloženou Evropským hnutím. Po výměně názorů se dohodli, že na příští schůzi koordinátorů přijmou dopis, který vypracuje předseda.
4. Koordinátoři se dohodli, že požádají příslušné tematické oddělení o vypracování studie ke „Sdělení Komise o evropském programu pro kulturu v globalizovaném světě“ (KOM(2007)0242).

Rozhodnutí ke schůzi koordinátorů konané dne 25. června 2007 v Bruselu

Rozhodnutí o postupech

– žádné –

Stanoviska

1. Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o účasti Společenství v programu výzkumu a vývoje pro zvyšování kvality života starších občanů prostřednictvím využití nových informačních a komunikačních technologií (IKT), prováděném několika členskými státy.
KOM(2007)0329

Rozhodnutí: PSE

2. Návrh usnesení o šikaně a dopingu mezi dospívající mládeží pěstující sport.
RE – B6-0237/2007

Rozhodnutí: bude zasláno pro informaci panu Schmittovi, zpravodaji pro vzdělávání prostřednictvím sportu

3. Postoj Společenství ze dne 12. června 2006 (7919/07) k přijetí rozhodnutí Smíšeného výboru EHP, kterým se mění Protokol 31 k Dohodě o EHP týkající se spolupráce v jednotlivých oblastech kromě čtyř svobod (program podpory evropského audiovizuálního odvětví (MEDIA 2007).
– CONS_CONS(2007)07919_FR

Rozhodnutí: bez stanoviska

Dokumenty obdržené pro informaci

4. Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů: Důstojné stáří v informační společnosti – Iniciativa i2010 – Akční plán pro informační a komunikační technologie a stárnutí.
KOM(2007)0332

Rozhodnutí: PSE

5. Postoj Společenství ze dne 12. června 2006 (7876/07) k přijetí rozhodnutí Smíšeného výboru EHP, kterým se mění Protokol 31 k Dohodě o EHP týkající se spolupráce v jednotlivých oblastech kromě čtyř svobod (program KULTURA (2007–2013)).
– CONS_CONS(2007)07876_FR

Rozhodnutí: bez stanoviska

6. Postoj Společenství ze dne 12. června 2006 (7889/07) k přijetí rozhodnutí Smíšeného výboru EHP, kterým se mění Protokol 31 k Dohodě o EHP týkající se spolupráce v jednotlivých oblastech kromě čtyř svobod (rámcový program pro konkurenceschopnost a inovace (2007–2013)).
– CONS_CONS(2007)07889_FR

Rozhodnutí: bez stanoviska

7. Podpora prací a rozpočtu pro externí studie / poznámky ještě k dispozici
– dopis od tematického oddělení

Koordinátoři byli vyzváni, aby do 1. července předložili návrhy na nové studie. Rozhodnutí bude přijato na příští schůzi koordinátorů na základě pracovního dokumentu sekretariátu.

Další body

8. Diskuse a případné rozhodnutí o zprávách z vlastního podnětu

Koordinátoři byli informováni o současném stavu zpráv z vlastního podnětu.

9. Slyšení a delegace

1) Delegace

Tito poslanci budou členy delegace do Sibiu, 1.–3. října:

Bono, Mikko (PSE)

Hennicot, Pack, Hieronymi, Descamps, Gant (mimo kvótu) (PPE-DE)

Dickute, Serbu (mimo kvótu) (ALDE)

Tito poslanci budou členy delegace do Rigy, 8.–10. října:

Herrero, Novak (PPE-DE)

Resetarits, Gibault, Takkula (ALDE)

Trüpel (VERTS)

Flasarova (GUE)

2) Slyšení:

Ke slyšení o postupu a výsledcích boloňského procesu, které se uskuteční dne 4. října, budou pozváni tito odborníci:

Martin Prechal, prof. Karin Stempel, prof. Giorgios Babiniotis, pan Markko Mattila a zástupce Evropské asociace univerzit

Rozhodnutí o tom, kteří odborníci budou pozváni k veřejnému slyšení na téma „Průmyslová odvětví v oblasti kultury a kulturní společnosti v rámci Lisabonské strategie“, bude přijato na příští schůzi koordinátorů.

10. Společná schůze výboru s Výborem pro kulturu portugalského parlamentu dne 20. listopadu 2007

Bez nových informací

11. Vystoupení různých organizací ve výboru: současná situace

Odloženo na příští schůzi

12. Setkání ke kulturní rozmanitosti (16.–18. října 2007)

Koordinátoři předložili návrhy otázek, jimiž by se mělo zabývat Setkání ke kulturní rozmanitosti, jež se bude konat ve dnech 16.–18. října 2007. Písemné příspěvky budou obdrženy do konce tohoto týdne.

13. Různé

- Předseda informoval koordinátory o žádosti GŘ Komise pro vzdělávání a kulturu zkrátit lhůtu pro výkon práva na přezkum „programu výboru Kultura 2007“ do 13. července 2007.
Koordinátoři souhlasili.
- Několik koordinátorů se vyjádřilo k různým otázkám souvisejícím s uplatňováním mnohojazyčnosti v Evropském parlamentu.
- Několik koordinátorů navrhlo uspořádat krátké slyšení k otázkám souvisejícím s oblastí působnosti výboru.

12. Strukturovaný dialog s komisařkou Viviane REDINGOVOU týkající se legislativního a pracovního programu na rok 2008

Uskutečnila se výměna názorů. V rozpravě vystoupili: Nikolaos Sifunakis, Viviane Reding, Ruth Hieronymi, Vasco Graça Moura, Marianne Mikko, Manolis Mavrommatis, Maria Badia i Cutchet, Marie-Hélène Descamps.

13. Hodnocení německého předsednictví v Radě EU

Společná výměna názorů

– s panem Berndem Neumannem, zástupcem spolkové vlády odpovědným za oblast kultury a sdělovacích prostředků, a

– s panem Hermannem Kuesem, parlamentním státním tajemníkem na spolkovém ministerstvu pro rodinu, seniory, ženy a mládež

Uskutečnila se výměna názorů. V rozpravě vystoupili:

– Nikolaos Sifunakis, Bernd Neumann, Milan Gaľa, Ruth Hieronymi, Christa Prets, Hannu Takkula, Doris Pack, Viorica-Pompilia-Georgeta Moisuc.

– Nikolaos Sifunakis, Herman Kues, Christa Prets, Ruth Hieronymi, Hannu Takkula.

14. Různé

15. Datum a místo konání příští schůze

Pondělí 16. července 2007 a úterý 17. července 2007 v Bruselu.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŪAŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REGISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTĂ DE PREZENȚĂ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Nikolaos Sifunakis (P), Pál Schmitt (VP), Manolis Mavrommatis (VP), Hannu Takkula (VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Maria Badia I Cutchet, Ivo Belet (1), Guy Bono, Marie-Hélène Descamps, Věra Flasarová, Milan Gaľa, Ovidiu Victor Gaț, Vasco Graça Moura, Luis Herrero-Tejedor (1), Ruth Hieronymi, Sándor Kónya-Hamar (1), Marianne Mikko, Viorica-Pompilia-Georgeta Moisuc, Doris Pack, Christa Prets, Karin Resetarits (1), Salvatore Tatarella (1), Henri Weber (1), Thomas Wise, Tomáš Zatloukal
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Emine Bozkurt, Den Dover (2), Erna Hennicot-Schoepges (1), Mary Honeyball, Amalia Sartori, Christel Schaldemose, Nina Škottová (2), Grażyna Staniszewska, Jaroslav Zvěřina (2)

178 (2)
183 (3)
46 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkés punktas/ Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatörer/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/
Dalyvauja/Jelen volt/Preženti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přitomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:

- (1) 25.6.2007
(2) 26.6.2007

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Πεεc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Margot Wallström, Commissioner Viviane Reding, Commissioner Bernd Neumann, German Presidency Hermann Kues, German Presidency

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Hans Brunmayr
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kommissjoni/Commissee/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Mr Horst Foster, Mr. Yves Le Lostecque
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzionijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare	
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Fraczijų sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppernas sekretariat	
PPE-DE	Mrs Veronique Donck, Mrs Andrea Cepova
PSE	Mrs Rasa Rudzkyte
ALDE	Mrs Rosario Galofre
Verts/ALE	Mrs Karen Bentolila
GUE/NGL	Mr Renato Soeiro
IND/DEM	
UEN	Mr Andrzej Dycha
ITS	
NI	

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantslei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Mr Eschel Alpermann	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG INFO DG PERS DG IFIN DG TRED DG FINS	Mrs Constanze Itzel, Mr Gonçalo Macedo Mrs Malene Chauchepret
Правна служба/Servicio Jurídico/Právni služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Mr Athanassios Troupiotis	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
Mr Etienne Boumans, Mrs Artemissia Kefalopoulou, Mrs Sarka Lemanczyk, Mr Jürgen Ditthard, Mrs Stéphanie Biasoli	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten	
Mr Einars Punkstins	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Předseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Mistopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membri/Lid./Członek/Membro/Membri/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzednik/Funcionário/Functionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman